



Előfizetési ár:

Negyedévre . . . 1 frt 50 kr.

Félévre . . . . 3 frt — kr.

Felelős szerkesztő, kiadótulajdonos:

SZÁVAY GYULA.

Főmunkatárs:

GERŐ GYULA.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Teleky-utca 20. sz.

Megjelen minden vasárnap.

## Ne féltsük a hőnévetséget!

Szomorú a honfi,  
Késérű a gondja,  
Búbánatos lelkét újra  
Nehéz teher nyomja:

„Régi dicsősége  
Emlékének vége,  
Beolvad az idegenbe  
Híres hőnévetsége!”

Oly zokon ne vedd ezt  
Édes honfitársam,  
Élt a magyar máskor is már  
Ily kurucz világban.

Negyvennyolcban sem volt  
Kész serege résen,  
De egy szóra, riadóra  
Talpon állott készen.

Fenyegessen újra  
Veszély valahonnét:  
Terem akkor, léssen akkor  
Ujra elég hőnév!

G—s D—k.

### A professor urakhoz.

Az igazságügyi miniszter ur szigorú vizsgálatot rendelt el azon bírák és csendbiztosok ellen, kik a vizsgálati fogságban levőket kizozva vallatják.

Mely rendeletnek kivonatát a most kezdődő vizsgálati időtartam kezdetén mihez tartás végett van szerencsém a tek. ranári kar-nak megküldeni.  
Tiszt. P—t P—i.

### Sirvers.

Sötét síromban nyugszom cserdesen,  
Nem háborítja álmom semmi sem.  
Oh, amíg éltem, „csöndes” ségemet  
„Förpasz”, „czupasz”, „blind” sokszor törte meg.

Piramis.

### Ugri—Bugri.

Ugri: — Tudod mi volna szükséges Győrvárosban?

Bugri: — No micsoda?

Ugri: — Állandó színház helyett állandó utcza-seprők!

### Egy párbaj.

A. ur azt mondta B. urnak: „füles”:  
A sértett B. kihitta ellenét.  
A. ur levágta B. urnak fülét,  
S aztán kimondták: hogy B. nem füles.

TISBE.

### Mennyire vagyunk!

— Mikor az advós uzoratorvényt így fogadják. —

Szegény ember: — Oh, Istenem, hát már ezután uzorára sem kaphatunk kölcsönpénzt?

### A TANITÓK NAGY NAPJA.

Kezdődött reggel, végződött reggel. (Csakhogy másnap.) Lassan szállingóztak össze reggel, még lassabban szét szintén reggel. (Egy teljes nap múlva.)

Volt azon a napon szónoklat, volt választás, oklevelezés, pénzkiosztás, felolvasás, mulatás, nóta, — szóval minden, ami édes a kebelnek.

Legunalmasabb dolog szokott lenni a felolvasás, de itt még az is izletes volt: mert a borról szólt, és olyan ember tartotta, akinek e téren van tapasztalása!

Pénzkiosztás az árvizkárosultak részére történt. Persze, amit kiosztottak, az szépen eluszott, hanem most már nem árvi zben, oh nem: borban! És jól van ez így, mert borban az igazság, a tanító pedig törekedik igazságra!

Minthogy tehát volt banknóta, nagyon vigán szólt a nóta, nem volt ilyen hatalmas kedv Isten tudja már mióta!

Legszigorúbb része volt a napnak a választás. Különösen annak, aki megbukott. Meg annak, aki az ő szépségét (Schönheit) hiába kínálta.

Legvigább pedig az, mikor felolvasták a lajstromot, aztán jöttek sorba a népnevelők.

Szólítják egy Tóth János uramat is. Kimegy az egyik.

Szólítják még egyszer Tóth Jánost. Rá se hederít senki. Nem teljes a név.

Szólítják újra; de már ekkor teljes néven:

„Tóth János! Medve!“

Erre már érdemesnek tartotta kijönni. Gyöngébbek kedvéért megmagyarázzuk a dolgot: az egyik Tóth János medve-i tanító.

### Szerelmem a boltban.

Szerelmes volt szép Kricsi,  
Szöke lánynak udvarolt,  
Mindég nyitva volt neki  
— Hol a leány volt — a bolt.  
Kéz a kézben s fris virág...  
Beszéli is a világ:  
Hogy a leány Kricsikét  
Szereti egy kicsikét.

Szerelmes volt szép Kricsi,  
Lenge szellő fújdogált.  
Csinos tisztet láta bent,  
Hogy az ajtónál megállt...  
Hiába itt a virág!  
Beszéli is a világ:  
Hogy a leány Kricsikét  
Rászedte egy kicsikét.

Kritikus.



Fenó dremdede negi, herdek pújk pölimaszdada Koropondteziás, agi gigunyololja mienk tücső nemzedése és agadálolozza cziffilization derjedezsit negi! Metyem kaffe-hauzpa, od olfasság orom előtte. Metyem Anton fetterhez, od nefedneg pelüle hádam mögötte. Metyem ide, metyem oda, nem metyemheteg már sehofase nem, mert od fan fenó Koropondteziás.

Te fan nekomnek ety derfeszet: Csináljuk ety Gaszinó, ahofa nem zobod tyünni pédjár rebbel motyorok, nem zobod tyünni pédjár ogozdofa Koropondteziásnak. Letyen az is már gitopfa etyszer. Od fogjuk kérni frisch ankezapftesz pier és élunk poltogan és falasztunk diszteletpeli elnöknek negi a Kiepert, agi ety tücső férfi és soll hoch leben. Hoch, hoch, hoch!

### Mit kéne válaszolni?

Német Michel: Add nekem Magyar Miska a honvédségedet, mert megbánod.

Magyar Miska: Hát gyere Michel, vidd el — ha birod.

### Az elhunyt tanárhoz.

Adjon az Ur néked odalenn a földben  
Nyugodalmat,  
Amíg éltél ugysem engedett nyugodni,  
Megbosztott mindig sok volt tanítványod.

Sőt most, amikor már pihenvén a sírban,  
Öket nem is látod, —  
Most sem hagy nyugodni, koporsód falára  
Verset kapar egy-egy volt rosz tanítványod.

### A kis naiv.

— Igaz az mamácskám, hogy az embert az Isten teremtette?

— Igen, az Isten teremtette.

— Hát a kis gyermekeket?

**Tzompó Miháj és Tsörge Ádány hű nászok  
tanálkozása**  
a Manovill üzlete előtt.



**Ádány:** — Ide bemönnyünk nászom gatyamadzagot vönnyi, mer vég eladás van.

**Miháj:** — Ugyám nászom, csakho' neköm nem kő egész vég tsak két kilométör?

*Fenyegető udvariasság.*

- Barátom, hát csakugyan olyan rossz színben vagyok én?  
— No, nem épen; de mért kérdezed?  
— Hát nézd, az „Örangyal“ tulajdonosa már harmadszor köszön.



Ki volt adva a soproni lyceumban a kemény parancs, hogy az alumnisták esti 9 órákor otthon legyenek, zajt ne üssenek, illendően viselendők magukat. L. tanár pedig szokott és tudott súlyt adni a rendeletnek, ha ellene vétettek.

Egy napon vagyis egy éjjel mégis kimaradt egy nebuló. Részeg volt mint a csap, hőrögetett mikor hazaért, szerény tehetsége szerint. Annyi esze volt mégis azonban, hogy mikor a zajra kilépett L. tanár, előle a fáskamarába meneküljön. Sokáig dörömbölt a kegyes férfi a fáskamara bezárt ajtaján kívül és kiabált befelé a fáskamarás menekülthöz:

- Ki vagy? A nevedet gazember!  
Az a névtelen hős pedig drukolt a kamarában szótlánul, nem vélvén kielégíthetőnek a professor ur óhaját.  
L. végre megúván a dörömbölést, visszatért nagy léleknyugalommal, mondván:  
— Akárki vagy — bejegyezlek!

A pozsonyi X. professor óráját nem igen látogatták. Mit mutat azon körülmény, hogy egy alkalommal, éppen mikor arról praelegált, hogy itt meg itt 9 számon történt bevonulás, beleröhögött valaki az utolsó padból, hogy:

— Ejnye, mi is éppen kilenczen vagyunk.

Látni kellett volna azt a sarkastikus, mosolygó fizonómiát, amit erre a tanár ur vágott:

— No, egyszer, valahára beismeritek! Szép a beismerés!

Hanem sokkal érdekesebb volt az az ábrázat, amit akkor vágott a tudós férfi, mikor titkon gyorsan megolvastván az otlelvöket, azt találta, hogy csak vele együtt vannak — kilenczen.

\* \* \*

Mindenáron a császárt akarta látni az atyafi. Egyet meg is bámult császárnak, de csak akkor világosították fel, hogy az illető nem a császár.

Elszomorodott az atyafi és kitört belőle a buzgóság:

— Egyszer láttam császárt — az sem volt az!

*Hej! de boldog!*

Hej! de boldog ember az ki  
Dús-gazdag,  
Kinél a pénz halomba' áll  
Mint asztag,  
Aki pénzzel gyujthat rá a  
Pipára,  
S kacsintgathat szöke, barna  
Leányra!

Aki reggel csak a lábát  
Nyujtja ki,  
Többi részét hetven szolgál  
Huzza ki,  
S akit aztán megmosdatnak,  
Etetnek,  
Viselik a gondját, mint a  
Betegnek.

Az ebédjük csigabiga,  
Pástétom,  
Édes álm után az  
Árnyékon,  
Szelel az a virginia  
Mit színak,  
Nem maradnak adósok a  
Kasszírnak...

Ez oszt' élet! nem úgy mint a  
Poéták,  
Keservüket rigmusokba  
Dudálják, —  
Dallnak s szívük a hazáért  
Hűn dobog,  
És szívükkel hasuk versenyt  
Kong, korog!

Hévi.

## A világ soráról.

Pagát Pepi  
a muszka czarhoz.



Hasztalanul környez ezernyi kozákhad,  
Egy bolondos bomba mégis eltálhat. —  
Élhetetlen lesz a legjobb kozák is, ha  
Nincs zsiros ellenfél, csak snassz nihilista.

Tzompó és Tsörge.



Van énnéköm, nászom, sok tapasztalásom,  
Könyeremet én már rég ideje rágom.  
Hanem tekéncsön bé mái írásomban,  
Ollat kee sé övött mint amillen ott van.\*)

\*) Az gyávó oldalban.

Tsörge.

Veöreöshadjmássy Max  
a francia-kinai háboróhoz.



Nagy baja van mosthan a francia népnek,  
Ők edj valóságos harczy lázban égnek.  
En csak edjet thodok, mi nem sikheretlen:  
Hodj Khinát bevenni hasznos a láz ellen.

Báró Firtti felvállról.



Ez máh mégis ghand pecch! Nem bizik meg bennem,  
Pedig a pénz kell, meht fűhdöhe kell mennem.  
„Ne menjen fűhdöhe — ezt mohmogja úntig —  
Aki adósságban ugyis tohzig úszik!”

Targonezás Matyi.



Oly hiszemben lévén, miszerint az czar tán  
Iment fehér lovon csak az miatt járván,  
Mert ha esetképen lebukik az árva:  
Esik szent Mihálynak fekete lovára.

## A világ soráról.

Vaskalapos Dénes

a villamvilágításhoz.



Mán oll boloncságot ki a manó látott?  
Léhozzák az Egből földre a villámot!  
Mán így ki csudálná, ha e Villám fénytű  
Közibjük csapna a haragos ménkü!

Tromf

a czári félelemre.



Mennyire félt, drukkolt a hatalmas nagy czár,  
Hogy Szentpétervárra vissza sem juthat már!  
Pedig hisz' vallásfő! e czim glóriája  
Halva is ad útát Szent Péter várába.

Don Gitarró Jannó

a román királynéhez.



Borbélyoncz koromban szilva volt kedvenczem.  
Az maradt, hogy rendes hajnyiróvá lettem;  
Most is, amikor már haj! íróná nőttem,  
Nincs Carmen Sylvánál kedvesebb előttem

A Grajsz Solomon

a háboró-kérdéshez.



Thodod Siga, hodjha edj háboró thürthén,  
Azért báthor lenni soha meg nem szünném.  
Merth akkor nálam az irodába benne  
Mindig edj igazi thöltött pixtol lenne!

Alfréd ur

ujabb »sikerült« mondása.



Minap a dinamit-bombákról élczeltem,  
De úgy vettem észre, hogy nem sült el egy sem.  
S elmesen így végzém: artatlan merénylet  
A bombákra szórni ily sületlen élczet.

## Dal-mő fordulásokh.

Az én uram vén,  
Nem szeretem én.  
Ha ránézek én:  
E'elölök én!

Mein Mo ist so alt,  
Ich bin zü ihm kalt,  
Wen iach av 'n seh:  
Tüt ma d' Güste vageh'!

Árok is van, gödör is van,  
Szép lány is van, csunya is van;  
Szép lány szeme, csalfa szeme, csalfa szeme  
Vitt engem korhelységre!

Grübn gibt es ün ach Grábn,  
Schéne ün ach misze Madn:  
Schöne Ágn vos de lachen, vos de lachen  
Tün miach zün e Lümpn machen.

Tsörge Ádány levele a Zú Nászához  
a tanító-majálisról.

No mán Nászm,  
halla jé. nem é, ijen  
Sort ne migön látott  
még az Velág, mint  
ev vót. mert hok  
kimönök a Szüöllő  
Kerbe, hács csak  
mög Vámolnak 60-  
van kaRaj czárig.  
mer aszongyák itt  
a taní tók vannak  
de sokann, osztán  
Maláris van. Ejnye  
fekkom attá, mon-

dok, mijaz? Kalárist mán láttom, de Malárist nem, hát csak bé mőnök no.

De fenyé látto, ottand ejan 2ét Halydu állt a Zajtoba, hommás Város ba a kapitány se Külömb. nám-e Mit látok mit sé, ottand ül ám elő ékkis asztalnál 2ét gyönyörű Ségős lilium szál. Oda is mőnök, szóllok. akkisebbik hól, aggyon Isten húgom, hát Úk mit árúnak ollan szíp Csöndes sen.

Aszongyák rá, hát gyegyöt! oszténg annak égy ezé dulát. Mondok aggyanak mán legalább mégégyet 60van karajcz áromba van ügyis, had vigyek ha Za a Zannyuknak is. De nem attak, mondok hát ha nem annak, nemis kő, taresák mö ga Zifiasszonyok maguknak. no oszténg bévü kerüttem. ott gyün olyan nagyúr féle, lo gyén mitakarok Önni? Mondok háütt mindönt lehet? Hát hozZon de jött. hozottis, aszongya mesepecs ennye mög vakaRónny. No elis kez tem vakaRónni, mer nem tut tam, hogy mi kipp lügyön a mö Gövés? de azé mon dok itt mán urassan cselek Szöm a Zövist, Mee kézee nemil lik az Tányérban nyúlni. hát a Zün güm ujját szíppen a zujjam Közé fogtam, oszténg úgy Nyúl tom az Tányérban a húshol, mer assé vót mesepecsenye, hanem hús mög oszténg ollan Csusza féle, akkire úgy monta az Ker Nyel hogy vakarónyi; De Mán abba jis nahhunczvuceság vót mer amin mőffogom iket a Züngújjá vaa, hát összemén ak kezem Benn, mer bévü üres vót ami csak csunya csalás lehet.

mögis montam ott a Zifiasszonyoknak, hogy mán 60van karajczárbú igazi csuszátt is adhattak vóna, mög oszténg nem ollan Húst, akkinek aleva a Zembör inge-Ujját öszvémoeskójjá, mihánt csak a Könyö kit belétüsi jis a Zembör.

De csak gyünám éffehérkendős embör aszongya fizessem mög amit Öttem. Maj rádvágok mondok, háta

60van karajczár Kutya? Aszongya, kee számár, hácszen a za Malárisra szól. nó maj kisőbb mondom.

avva mög nézöm ahun tánczóttak. de MiCsoda nagy ésszee va naz kicsinávo! Tömérdök kis Mécös lögg az fákonn. a közepin mög ee van kerítve mög fő van söpörvel tisz táro ott gyárják a Zurak a Zifiasszonyokkal az Tsérdást. Ottand nem lehet sasé esső mer a táncz tér ség fölött igön jó macezagók van nak vezetve, azokrú mögollan gyönyö Rúségös füstött Vödörök llógnak, akki mind a zér löhet oda tével, hogy a Zesső ha esik hát azokban beleessék a Viz, alú pejig Szá roz maraggyon mindönki, no de Jazér éssé maratt szároz, mer csakú folt a viz égyrű égyrű.

azomba ott Látom a Zúságcsinyáló urat is, akki a Llevelünk Ket ki irgya a Zúságbo. Mondok, hát ü is itt van? aszongya, de hogy is van mikó ügyis itt van. Mondok véllem né mókáz zon a Zúr, hanem haagassa hojjártom. no aszongya lékkő írnya merü csak Irásbul ért. Hát kügye mög nekije Nászm ez ta levelet maj segitt as soromon, mer a kkis lajbim ott maratt a vakarónyi mián, mell benn maradvány

Tsörge Ádány.  
a Zuraság fő kanászjo.

## Legujabb!!

Lapzártakor sürgönyt vettünk, melyet szomoruan komoly tartalma daczára is szenzációs és megrendítő voltánál fogva itt közlünk:

**„A nihilisták merényletet követték el. A czár kocsijához bombat dob-  
tak, a czár összeronesolt testtel halva maradt az uton, sokan megsebesültek.“**

A merénylet, mint teljes bizonyossággal állithatjuk, még 1881-ben történt, s a most uralkodó czár atyját, II. Sándor czárt juttatta a holtak birodalmába.

Szerkesztői



levélhordó.

Sz., M.-Bánhegyes. Állunk elébe a humoros versnek. Aztán ha Györbe jösz, reméljük nem kell az utat magyarázni, mely hozzánk vezet! — P. D., Györ. Van benne csattanó s gyakorlott kére is vall, de nagyon csiklandós. Más valamit inkább. — R. Bánhida. Örömmel olvastuk a szíves s talán nagyon is elismerő sorokat. Be-  
irtuk a nagy könyvbe, hogy „Férfimunka volt!“ Üdvözet! — N-h  
L., helyben. Nem elég életteljesek, hogy napvilágra mernők bocsá-  
tani őket. — K. K., Budapest. A költemények közül az első csinos lírai vers, de amely nem éleztap hasábjain van hivatva élni, komoly lapba való. A másikat kissé tömörítve és csiszolva mai számunk hozza. — Darázs. Furesa izlés, hogy a tanító-majálisról megemlékez-  
vén, terjeszkedjünk ki egyes tanítók magánviszonyára. Zuglagnak lehet csak feladata. — Porzó, helyben. Hegyes tollal megszurjuk a talpát! — T. F., Budapest. Veniet hora. Üdvözet. — Gyarmath. A hiteles eredetit ha láttuk volna, beiktatnók okmánytárunkba. Oda jó, de ha való alapja nincs: nem elég. — Több kéziratról jövőre.

Vidéki előfizetőink közül akik előfizetési  
díjjal hátralékban vannak, sziveskedjenek azt bekül-  
deni, hogy a szétküldésben zavar ne álljon be.

## Egy látogatás Grossmann és Rauschenbach első magyar gazdasági gépgyárában és gépraktárában Budapesten.

Legutóbbi időzésünknel a fővárosban alkalmunk volt fenti telepítvényeket megtekintetni, ahol is oly sok ujjal és érdekességgel találkoztunk, hogy kellemesen indítva éreztük magunkat a látottat, amennyiben az épen elérhető, olvasóink elé terjeszteni.

Az engedély, a gyárat — mely a külső váczúton az osztr. pályaudvar közelében fekszik — megtekinteni, készségesen megadott és tényleg várakozásainkat teljesen felülmulva találtuk, midőn terméin átmentünk.

Vezetőnköt követve, mindenekelőtt egy nagy épületbe léptünk, melyben a kovácsműhely és vasöntőde létezik. Az épület majdnem egészen kőből és vasból készült, magas és óriási ablakai igen nagy világosságot bocsátanak be, ami a munkásokra és munkára nézve felette előnyös.

A számos kovács tüzhely, melyek valamennyien szelelők által tartatnak lángban, üllők és gőzkalapácsok mellett láttunk új szerkezetű nyeseőgépeket, és a kovács-műhelyet, melyben természeténél fogva sok gép nem lehet, igen czélszerűen bereendezve találtuk.

A vasöntőde — épen jókor jöttünk, hogy egy öntésnél jelen lehessünk — szintén czélszerűen van berendezve és valóban hiba nélküli finom öntést hoz létre.

A vasöntődeből utunk, nagy fakészlettel megrakott fafészereken és egy raktáron át, mely egészen meg volt tömve kész gépekkel, a tulajdonképeni gyári épületbe vezetett. Az három emelet magas és minden emelet óriási méretekben egy termet képez, minő termeket még eddig nem láttunk. Itt is igen széles és magas ablakokat találunk, úgy hogy a termék teljes világosak. A földszintben az indító gép van, — a kazánház mintegy 20 lépcsőnyire a gyári épülettől fekszik, — mely az összes áttéti tengelyzetet működésbe hozza. Ezen teremben találkoztunk különleges gépekkel, melyek csakugyan czélszerűség tekintetében mindent felülmúlnak, mit eddig láttunk. Furógépek, hatalmas esztergapadok, gyalulógépek stb. s mindezen gépek az előállítandó géprészek készítéséhez különösen szerkesztve.

Munkás élet uralkodik itt és mintaszerű rendben fekszenek az egyes géprészek a működő gépeknél, hogy összegyűjtve a fel-

szerelőkhöz jussanak és rövid időben egészszé egyesüljenek. A kész gép azután többszöri próbának lesz alávetve, mely azonban a pontos munka folytán legtöbbszörre már a kezdetől fogva rendszeren és pontosan működik és csak ritka esetben mellékes helyreigazítást igényel.

Az első emeletnek hasonló nagy termében, melybe egy felvonó által jutunk, az asztalosműhely van elhelyezve, és a másodikban a kész gépek be lesznek festve. Ha azok azután megszáradtak, a felvonó által az első emeletig és innen egy hidon át a már említett raktárba vitetnek.

Valamennyi termék légszusz- és vízvezetéssel vannak ellátva és azonkívül gőzfűtés is létezik, mely netaáni tűz esetén egyszersmind oltószerűen használható, miután a vizgőz a tüzet elfojtja. Említjük még a kazánházhoz csatolt, gőzzel fűlött faszárító termet és zárjuk ezen gyár leírását a megjegyzéssel, hogy még nem találtunk telepítvényt, mely oly általánosan czélszerű berendezésekkel bírna, tényleg azonban egyet sem, melynek a sikerület oly annyira mintegy a homlokára volna írva, mint az ennél az eset, és azon határozott meggyőződésünk is van, miszerint a gyár egészen rövid idő alatt kétszer oly nagy lesz mint ma, ami különben a tulajdonosoktól kiállításba is vétetett, amennyiben a telek, melyet a gyár számára vásároltak, mintegy 7000 négyszögöl nagy.

Legjobb benyomással távoztunk ezen gyárból és indultunk a váczú köruton fekvő raktárba. Ezt minden érdeklődőnek, aki Pestre érkezik, meg kellene tekintenie, mivel gazdagabban és áttekinthetőbben berendezett raktárt nem fogunk találni sehol sem. Az ulvarban talán vagy 70 gőzmozgony áll, azután jön egy raktár emelettel, felvonókkal, futó darukkal és hidakkal ellátva, amelyben földszint, első és második emeleten gőz- és járgánycséplőgépek, rosták, trieurök, stb. százként vannak beraktározva. A második még nagyobb ház, mely már a gyár-utczába nyílik, földszintben teli van mindenféle nagyságu gőzmozgonyokkal és gőzeséplőkkel, melyek mintaul megtekintésre fel vannak állítva. Az első emeleten további járgánycséplők vannak beraktározva. A harmadik és negyedik emelet mintatermül szolgál és itt mindennemű járgánycséplők, trieurök, ekék, vetőgépek stb. stb., egyszóval dús választékban fellelhető mind az, amit egy gazda használhat. Ezen telepítvény megtekintését minden érdeklődőnek a legmelegebben ajánlhatjuk.

### Most vagy soha!

Most vagy soha nyílik alkalma a t. közönségnek az alább megnevezett árucikkeket potom árért beszerezhetni, miután helybeli üzletem végképeni felhagyása folytán tetemesen leszállított meghatározott árakkal készpénzfizetés mellett egy

## tökéletes végeladást

rendezek; nem ígérek lehetetlenséget vagy pedig valami csodákat, csak azt az egyet tartom szükségesnek itt fölemlíteni, hogy minden egyes cikk legkevesebb 50%-al olcsóbb mint ezelőtt volt.

Egyszerű megtekintése e végeladásnak és egy próbabevásárlás a t. közönséget arra a meggyőződésre fogja hozni, hogy nem valami szédelő vagy ámitó üzérkedéssel van dolga, hanem minden megfelel a ténynek és az egész szolid alapon nyugszik.

Dúsan felszerelt norinbergi-, diszmű-, rövid- és játékaru-raktároból csak a következőket akarom itt megnevezni és a t. közönség szives figyelmébe ajánlani:

**Albumok** bámulandó nagy választékban, **pénz-, dohány-, szivar- és névjegy-tárczák.** **fog-, ruha-, haj- és bajusz-kefék, tűző-, bontó-, sűrű- és gyermekfésűk,** bel- és külföldi **szappan és illatszerek, manchetta-gombok, mell- és nyakkendő-tűk, harisnyakötők és nadrágtartók** a legújabb szerkezetre, **szivarvágók, sétabotok, szivarszipkák meggyfa-, valódi tajt- és borostyánból, legyezők, képkeretek, női és uri harisnyák,** legjobbféle **czérnák, fehér és színes kötőpamutok, kulcs-, munka-, gyümölcs-, kenyér-, papir- és kézikosarak,** — valódi **chínai alpacca és nickel evőkészletek, tálczák és gyertyatartók;** nagy választék mindennemű **játékarukban** és még számos itt fel nem sorolható háztartási és fényüzési cikkekben.

Mint hogy az itt elősorolt áruk a divatnak nincsenek nagyon alávetve, ajánlható azok mielőbbi beszerzése esetleg bekövetkezhető **névnapi ajándékok** és mint **háztartási szükségletek** is.

Kérve a m. t. közönség szives látogatását, maradok mély tisztelettel

**MANOVILL SOMA,**  
Győr, Kazinczy-utca 10. sz.

Most vagy soha!

Több  
kipróbált jó  
céllövő  
fegyver  
jutányos áron  
eladó.

Bővebbet  
a szerkesztőségi  
irodában:  
Megyeház-utca 5.

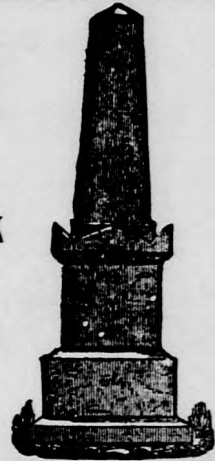


## SIRKÖVEK

legujabb minták szerint  
jutányos áron kaphatók

**Birkmayer Jánosnál**

(győr-szigeti hidfő).



Hirdetések  
a  
**GARABON-  
CZIÁS**  
részére  
felvételnek  
a kiadóhivatalban:  
Teleky-utca  
20. sz.

Siposs Károly kávéházában  
naponta valódi gyümölcskivonatból készült  
**Kitűnő fagyalt**

kapható.

Egyéb hűsítő italok, kényelmes helyiség, megfelelő kiszolgálás,  
magyar és német hírlapok nagy számban.

### Bámulatos olcsó!

Uri, női és gyermekcipők a legszebb és legnagyobb  
választékban kaphatók egyedül csak



**Brandstein B.**

cipőgyári raktárában,  
Győrött, Kazinczy-utcában.



#### Nőknek:

Legfinomabb everlasting comodcipő, nagy elegant csokorral	2.30
Topánok sagrin v. zergebőrből dupla talp, lakkhegygyel	4.—
Topánok legfinom. everlastingból 6" magas, lakkhegygyel	3.80
Regatta-topánok legfinomabb salonnal, kötni	4.—
Legelegánsal b spanglis topánok lakkbőrből	4.50
Regatta-topánok bőrből v. brünnelből, kötni	3.50
Topánok everlastingból, lakkhegygyel és dupla talppal	4.—

Hölgyek számára cipők 4 frttól 7 frtig kaphatók.

#### Uraknak:

Legfinomabb topánok borjubőrből, erős dupla talppal	5.50
Legfin. francia borjukid-keztüübör, lakkhegygyel v. anélkül	6.—
Regatta-topánok sagrinbőrből, fűzésre v. cuggal	5.50
Továbbá mindennemű leány-, fiu- és gyermekcipők	1 frt 50 krtól 3 frt 50 krig.

Vidéki megrendelések pontosan eszközöltetnek.

Az áru jó minőségéről kezességet elvállal.

A rába-patonai határban  
**42 hold kasszáló-rét**  
kiadó.  
Bővebb értesítést írd  
**HIDVÉGHY KÁROLY,**  
Balogh-féle házban.

## Az eredeti Singer-varrógépek

a legujabb javításokkal ellátva,  
guritókra erősített zajnélküli dolgozó-állvánnyal bírnak,  
a legegyszerűbb és legtartósabb szerkezetűek,  
a legmunkaképesebb és legelterjedtebb gépek  
a családi körökben és legmegfelelőbbek az ipari céloknak.



Legjobb biztosíték: a gyárnak 31 éves fennállása,  
a forgalom tartós növekedése,  
561.000 gép eladása a múlt évben, 5 millió levén használatban  
Hetenkinti 1 frt részletfizetés mellett adatkulcs el!  
Az oktatás díjtalanul, a csomagolás költségmentesen jár.

A versenygépek folytonos támadásai és az  
lőbben tanuskodnak az eredeti

eladásbani tartós növekedés a legmegfelelőbb  
Singer-gépek kitűnősége mellett.

**The Singer Manufacturing Co.: Győrött, fehérvári-utca 2. sz.**